

Podcast #1 Bahasa Indonesian – Dari Bandung ke Melbourne

“Dari Bandung ke Melbourne” adalah uraian pengalaman seorang warga Indonesia berasal dari Bandung, sebuah kota di Jawa Barat Indonesia yang kemudian menetap di Melbourne sejak 27 tahun yang lalu.

Seorang wanita karir yang berkecimpung di dunia pendidikan kejuruan, mengulas sedikit pengalaman pertamanya tinggal di Australia, cuaca di Melbourne, kehidupan sehari-hari sebagai seorang ibu, istri dan pekerja, tata pemerintahan serta kebiasaan dan kebudayaan penduduk di Melbourne.

Nama penulis dan suara: Anna Rifai-Adams

Dari BANDUNG ke MELBOURNE

Halo, nama saya Anna, seorang warga Indonesia yang menetap di Melbourne. Saya seorang wanita karir yang berkecimpung di dunia pendidikan kejuruan, atau yang di Australia disebut Vocational Education and Training. Saya akan bercerita sedikit mengenai pengalaman hidup saya sebagai residen tetap di Australia sejak tahun 1980, antara lain mengenai kota Melbourne, cuaca, peran wanita karir disini, pemerintahan dan kebiasaan sehari-hari warga Melbourne.

Pertama kali saya mengenal Melbourne di tahun 1979 sebagai seorang mahasiswa selama satu tahun kemudian saya kembali ke Melbourne pada tahun 1980, tidak lagi sebagai mahasiswa melainkan sebagai penduduk tetap. Ya, benar dugaan anda, saya menikah dengan seorang warga Melbourne.

27 tahun yang lalu, saya ingat, kota Melbourne terasa sunyi dibandingkan dengan kota Bandung dimana saya berasal, yang hiruk-pikuk, penuh dengan kendaraan dan manusia.

MARI BERLATIH BAHASA INDONESIA!

Latihan 1 - Pengertian

Pilihlah pernyataan dibawah ini SALAH atau BENAR.

a. Pembicara berasal dari kota Bandung di Indonesia.	Benar	Salah
b. 'Vocational Education and Training' di Australia sama dengan 'pendidikan kejuruan' in Indonesia.	Benar	Salah
c. Dia seorang siswa di Melbourne pada tahun 1981.	Benar	Salah
d. 27 tahun yang lalu dia tidak melihat banyak orang berjalan kaki di jalan-jalan di Melbourne, kebanyakan yang dilihatnya mobil.	Benar	Salah
e. Si pembicara berkata bahwa Melbourne adalah kota yang indah, teratur, dengan pola kota berbentuk papan-catur.	Benar	Salah
f. Hanya beberapa tahun terakhir ini dia mulai melihat banyak pengendara sepeda dan pejalan kaki di jalan.	Benar	Salah
g. Dia mengalami udara 36°C pertama kali ketika di Melbourne.	Benar	Salah
h. Cuaca di Bandung sama dengan cuaca di Melbourne.	Benar	Salah
i. Kelembaban udara di Melbourne lebih tinggi daripada di Bandung.	Benar	Salah
j. Hidup lebih mudah bagi seorang wanita karir di Australia, dibandingkan dengan di Indonesia.	Benar	Salah
k. Kepemerintahan di Indonesia kurang teratur dibandingkan dengan di Indonesia karena kurang ketatnya pelaksanaan hukum.	Benar	Salah
l. Pembicara mempunyai kesulitan untuk berkomentar mengenai kebiasaan dan kebudayaan orang di Melbourne karena masyarakat Melbourne terdiri dari banyak pendatang dari berbagai negara.	Benar	Salah
m. Dia melihat adanya hal-hal positif dari kebudayaan 'barat' (Australia).	Benar	Salah
n. Orang Australia pada umumnya berpakaian dengan santai.	Benar	Salah

Latihan 2 – Kosakata

Pilihlah pasangan arti kata di kedua kolom dibawah ini.

1.	kejuruan	role
2.	cuaca	grid
3.	peran	town-planning
4.	dugaan	comfortable
5.	sunyi	looking after (manage)
6.	tata-kota	guess
7.	penggunaan tanah	weather
8.	papan-catur	land-use
9.	nyaman	vocational
10.	mengurus	quiet
11.	beradaptasi	challenge
12.	kelempuhan	opportunity
13.	tantangan	adapted
14.	kesempatan	humidity
15.	terampil	escaped
16.	pelanggar	community
17.	sopan	skilled
18.	lolos	governance
19.	masyarakat	polite
20.	kepemerintahan	law-breaker

JAWABAN

Latihan 1 - Pengertian

Pilihlah pernyataan dibawah ini SALAH atau BENAR.

a. Pembicara berasal dari kota Bandung di Indonesia.	<i>Benar</i>	
b. 'Vocational Education and Training' di Australia sama dengan 'pendidikan kejuruan' in Indonesia.	<i>Benar</i>	
c. Dia seorang siswa di Melbourne pada tahun 1981.		<i>Salah</i>
d. 27 tahun yang lalu dia tidak melihat banyak orang berjalan kaki di jalan-jalan di Melbourne, kebanyakan yang dilihatnya mobil.	<i>Benar</i>	
e. Si pembicara berkata bahwa Melbourne adalah kota yang indah, teratur, dengan pola kota berbentuk papan-catur.	<i>Benar</i>	
f. Hanya beberapa tahun terakhir ini dia mulai melihat banyak pengendara sepeda dan pejalan kaki di jalan.	<i>Benar</i>	
g. Dia mengalami udara 36°C pertama kali di Melbourne.	<i>Benar</i>	
h. Cuaca di Bandung sama dengan cuaca di Melbourne.		<i>Salah</i>
i. Kelembapan udara di Melbourne lebih tinggi daripada di Bandung.		<i>Salah</i>
j. Hidup lebih mudah bagi seorang wanita karir di Australia, dibandingkan dengan di Indonesia.		<i>Salah</i>
k. Kepemerintahan di Indonesia kurang teratur dibandingkan dengan di Indonesia karena kurang ketatnya pelaksanaan hukum.	<i>Benar</i>	
l. Pembicara mempunyai kesulitan untuk berkomentar mengenai kebiasaan dan kebudayaan orang di Melbourne karena masyarakat Melbourne terdiri dari banyak pendatang dari berbagai negara.	<i>Benar</i>	
m. Dia melihat adanya hal-hal positif dari kebudayaan 'barat' (Australia).	<i>Benar</i>	
n. Orang Australia pada umumnya berpakaian dengan santai.	<i>Benar</i>	

JAWABAN

Latihan 2 – Kosakata

Pilihlah pasangan arti kata di kedua kolom dibawah ini.

1.	kejuruan	<i>vocational</i>
2.	cuaca	<i>weather</i>
3.	peran	<i>role</i>
4.	dugaan	<i>guess</i>
5.	sunyi	<i>quiet</i>
6.	tata-kota	<i>town-planning</i>
7.	penggunaan tanah	<i>land-use</i>
8.	papan-catur	<i>grid</i>
9.	nyaman	<i>comfortable</i>
10.	mengurus	<i>looking after (manage)</i>
11.	beradaptasi	<i>adapted</i>
12.	kelembaban	<i>humidity</i>
13.	tantangan	<i>challenge</i>
14.	kesempatan	<i>opportunity</i>
15.	terampil	<i>skilled</i>
16.	pelanggar	<i>law-breaker</i>
17.	sopan	<i>polite</i>
18.	lolos	<i>escaped</i>
19.	masyarakat	<i>community</i>
20.	keperintahan	<i>governance</i>